

[Logo ADMINISTRATION CANTONALE  
Kanton DES IMPOTS  
Vaud] [DINAS PAJAK KANTON]  
Route de Berne 46  
1014 Lausanne

Lausanne, 14 Agustus 2017

**PEMBEBASAN PAJAK [YAYASAN] UNTUK KEPENTINGAN UMUM**  
**SURAT KETERANGAN**

Diserahkan kepada yayasan **Fair Future Foundation**, berkedudukan di Morges, yang tujuannya adalah sebagai berikut:

*“Yayasan “Fair Future Foundation” bergerak di bidang pendidikan, pendampingan sosial, dan penyiapan anak-anak, remaja, dan kaum dewasa muda untuk memasuki dunia kerja. Yayasan ini membantu mereka membangun masa depan mereka seraya mempertimbangkan kekhususan-kekhususan sosial dan afektif, dengan menghormati taraf hidup dan tempat tinggal mereka, dengan tujuan untuk memulihkan otonomi mereka.*

*Kegiatan-kegiatan yayasan tersebut dibatasi di desa-desa yang terletak di Pulau Bali, di provinsi Jawa Timur dan provinsi Nusa Tenggara Barat di Indonesia, dan ditujukan sepenuhnya kepada para penduduknya.*

*Melalui pembentukan sebuah struktur sosioedukatif, yayasan ini memastikan bahwa kegiatan-kegiatannya berdimensi komunitas dan bertindak melalui struktur-struktur di lingkungan yang terbuka.”*

Melalui keputusan tanggal 9 Desember 2013 dan pembaruannya hari ini, Dinas Pajak Kanton telah mengakui bahwa yayasan di atas melanjutkan kegiatan yang dapat dianggap untuk kepentingan umum menurut makna pasal 56, huruf g, Undang-Undang Federal Tentang Pajak Langsung Federal tanggal 14 Desember 1990 dan pasal 90, alinea 1, huruf g, Undang-Undang Kanton tentang Pajak Langsung Kanton tanggal 4 Juli 2000.

Dinas Pajak Kanton  
Bidang Perpajakan  
Pusat Kompetensi Orang Perseorangan  
[Tanda tangan] [Tanda tangan]  
Patrick Grandjean Alexia Giese  
Pengacara-Ahli pajak Pengacara-Ahli pajak

Administration cantonale des impôts – Département des finances et des relations extérieures  
[Dinas Pajak Kanton – Departemen Keuangan dan Hubungan Luar]  
www.vd.ch/impots – Tel. 41 21 316 21 21 – Fax 41 21 316 21 40  
Info@aci.vd.ch

Diterjemahkan sesuai dengan aslinya pada 27 Juli 2019 oleh Feybe I. Mokoginta, S.S., anggota penuh Himpunan Penerjemah Indonesia (HPI 01-10-0241) dan penerjemah yang diakui oleh Kedutaan Prancis di Indonesia dan Timor Leste.

**TranslationPapers Bali** – Penyedia Jasa Penerjemahan di Bali  
info@translationpapersbali.com | +6281 238 464 22

**TranslationPapers**  
**Bali**